

# Magia

poltrona frau r. & d.





**Magia** - Attractively proportioned, the Magia armchair is available in two versions – with a curved backrest or a squared alternative Magia Quadra.

**Specification:** Fabric-upholstered, the seat is built around a robust steel framework, sprung with woven elasticized webbing and cushioned with fireproof polyurethane foam. Equipped with a mechanism that allows for total flattening of the armchair, Magia can be stored in very small spaces. The armchair can be secured to the floor by either using the 'hole-free' system, or alternatively it can be fitted with feet and/or wheels.

**Options:** Alternative seat coverings can be selected from a range of attractive and durable fabrics or sustainably sourced leather. The seat can be fixed to the floor or be fitted with feet or wheels and a number of accessories are available that will further complement the system.

**Magia** - Di dimensioni interessanti, la poltrona Magia è disponibile in due versioni – con schienale curvo o squadrato, Magia Quadra.

**Specifiche:** Rivestita in tessuto, la poltrona è realizzata con una solida struttura in acciaio imbottita in poliuretano espanso ignifugo e il molleggio è ottenuto con cinte elastiche incrociate. Dotata di un meccanismo che consente alla poltrona di diventare completamente piatta, Magia può essere riposta in spazi molto ridotti. La poltrona può essere fissata a terra utilizzando un sistema "senza fori" o in alternativa essere dotata di piedini e/o ruote.

**Varianti:** Diversi materiali di rivestimento possono essere scelti da un elenco di tessuti confortevoli e resistenti o di pelli prodotte in maniera sostenibile. La sedia può essere fissata a terra oppure essere dotata di piedini o ruote. È inoltre disponibile una serie di accessori che completano ulteriormente il sistema.

**Magia** - Agréablement proportionné, le fauteuil Magia est disponible en deux versions – avec un dossier incurvé ou avec un dossier carré, Magia Quadra.

**Spécification:** En tissu rembourré, ce siège est construit sur un cadre robuste en acier, sa suspension est faite de sangles élastiques tressées, et les coussins sont en mousse de polyuréthane ignifuge. Équipé d'un mécanisme qui permet de mettre le fauteuil complètement à plat, Magia peut être rangé dans des espaces même très petits. Le fauteuil peut soit être fixé au plancher en utilisant le système 'sans-trous', soit être doté de pieds et/ou de roulettes.

**Options:** On peut choisir des revêtements alternatifs, parmi une gamme de tissus durables et attrayants ou de cuirs provenant de sources durables. Le siège peut être fixé au sol ou bien être doté de pieds ou de roulettes, et un certain nombre d'accessoires sont disponibles pour compléter le système.



Liceo G. F. Porporato, Pinerolo

**Magia** - Der attraktive Magia Polstersessel mit den gefälligen Proportionen ist in zwei Ausführungen erhältlich – mit geschwungener Rückenlehne oder alternativ in eckiger Ausführung, Magia Quadra.

**Beschreibung:** Das Untergestell des mit Stoff bezogenen Stuhls besteht aus einem robusten Stahlrahmen mit einer Federung aus gewebten elastischen Gurtbändern, der Sitz selbst ist mit feuerfestem PUR-Schaum gepolstert. Der Stuhl verfügt über einen speziellen Mechanismus, mit dem der Polstersessel vollkommen flach zusammengeklappt werden kann. Der Magia lässt sich daher platzsparend verstauen. Der Polstersessel kann wahlweise mit dem „lochfreien“ System am Boden fixiert oder mit Beinen und/oder Rollen ausgestattet werden.

**Optionen:** Es sind wahlweise alternative Sitzbezüge in verschiedenen attraktiven und haltbaren Stoffen oder aus nachhaltigen Quellen gewonnenem Leder erhältlich. Der Sitz kann am Boden fixiert oder mit Beinen bzw. Rollen versehen werden, darüber hinaus sind verschiedene Accessoires zur Ergänzung des Systems erhältlich.

**Magia** - Agradablemente proporcionada, la butaca Magia está disponible en dos versiones – con respaldo redondeado o con respaldo cuadrado, Magia Quadra.

**Características:** tapizada en tela, esta butaca está construida mediante una robusta estructura de acero, su mullido se consigue con cinchas elásticas de tejido y está acolchada con espuma de poliuretano ignífuga. Equipada con un mecanismo que permite plegarla totalmente, Magia se puede almacenar en espacios realmente reducidos. La butaca se puede fijar al suelo utilizando un sistema sin necesidad de perforación o también, como alternativa, se puede fijar con pies y/o ruedas.

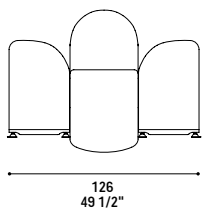
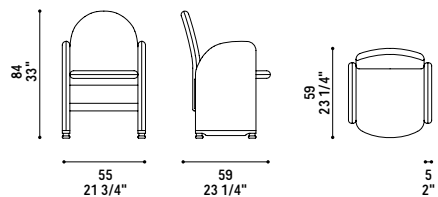
**Variantes:** se pueden seleccionar diversos revestimientos para este asiento dentro de una atractiva gama de telas con gran durabilidad o piel obtenida de forma sostenible. El asiento se puede fijar al suelo o puede presentar pies o ruedas y se encuentra disponible un gran número de accesorios para complementar el sistema.

**Magia** - 迷人的比例结构，Magia扶手椅有两款 – 弯曲型靠背或方型款 Magia Quadra。

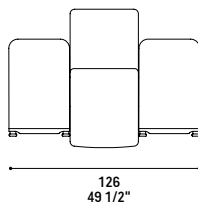
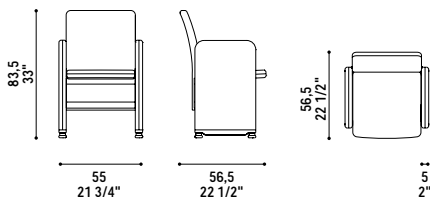
规格：座椅采用坚固的钢制框架，织物软包，靠弹性交织带产生弹力，并配有防火聚氨酯泡沫衬垫。配备的一个装置可将扶手椅完全折叠压扁，从而可将Magia存放在非常狭小的空间内。扶手椅可通过“无孔”系统固定在地板上，也可安装上椅脚和/或轮子。

选项：座椅面可选择多种美观耐磨的面料或再生皮革。座椅可固定于地板或配以椅脚或轮子，另外还有多种配件供选择，以进一步完善系统。

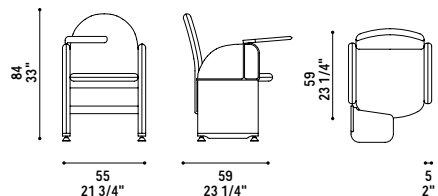
**Magia**



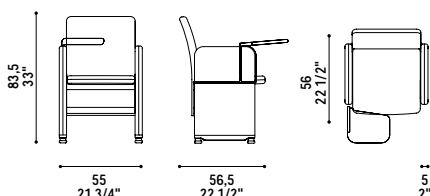
**Magia Quadra**



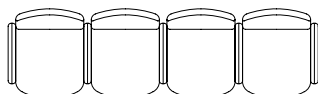
**Magia - VE-TA**



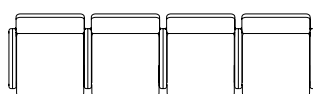
**Magia Quadra - VE-TA**



**disposizione in linea:**  
alignment in rows:



**disposizione in linea:**  
alignment in rows:



Materials certified according to EU and US regulations.  
1: 50 scale, all dimensions and sizes are in centimetres and inches,  
dimensional variations of +/- 2% are possible.